

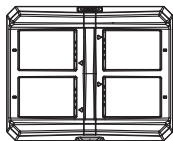


4-Slot Battery Charging Case

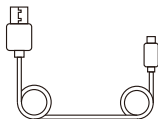
User Manual

V3.0

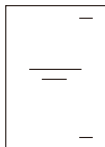
Packing List



①



②



③

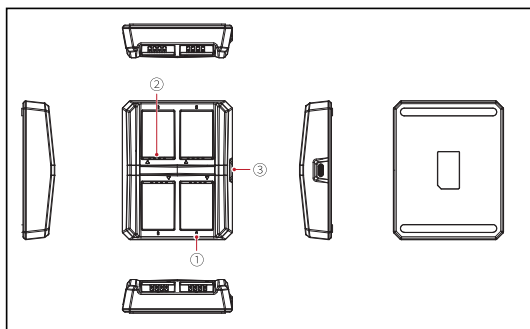


④

① Charging Case	x1
② USB-A to USB-C Cable	x1
③ User Manual	x1
④ Warranty Card	x1

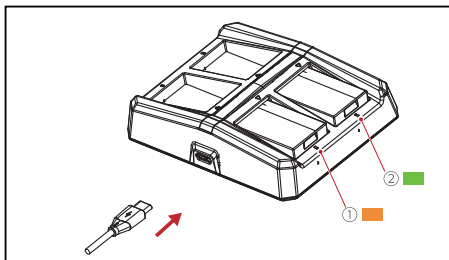
Note: The quantity of the items depends on the product configuration.

Product Interfaces



1 Charging Case:

- ① Charging Indicator (Orange: Charging/Green: Fully Charged)
- ② Charging Contact
- ③ USB-C Charging Interface



2 Charging Indicator:

- ① Indicator Light Stays Orange: Charging (for Each Battery Slot)
- ② Indicator Light Stays Green: Fully Charged (for Each Battery Slot)

Parameters

Interface	USB-C interface Charging contact
Dimensions	89.68 x 110.85 x 27.00mm (3.53" x 4.36" x 1.06")
Weight	About 140g (4.94oz)
Voltage Range	4.5V–12V (Typical: 5V/2A)
Charging Current for Each Slot	About 420mA
Charging Time	About 2.5 hours
Fast Charging	Fast charging protocols are not supported, but fast chargers can be used for a 5V power supply.

Safety Precautions

Do not place the product near or inside heating devices (including but not limited to microwave ovens, induction cookers, electric ovens, electric heaters, pressure cookers, water heaters, and gas stoves) to prevent the battery from overheating and exploding. Do not use non-original charging cases, cables, and batteries with the product. The use of non-original spare parts may cause electric shock, fire, explosion, or other dangers.

Support

If you encounter any problems in using the product or need any help, please contact Hollyland Support Team via the following ways:

 Hollyland User Group

 HollylandTech

 HollylandTech

 HollylandTech

 support@hollyland.com

 www.hollyland.com

Statement

All copyrights belong to Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd.

Trademark Statement

Without the written approval of Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd., no organization or individual may copy or reproduce part or all of any written or illustrative content and disseminate it in any form.

Note:

Due to product version upgrades or other reasons, this User Manual will be updated from time to time. Unless otherwise agreed, this document is provided as a guide for use only. All representations, information, and recommendations in this document do not constitute warranties of any kind, express, or implied.

HOLLYVIEW

Powered by Hollyland

Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd.

8F, 5D Building, Skyworth Innovation Valley,
Tangtou Road, Shiyan Street, Baoan District, Shenzhen, 518108, China

MADE IN CHINA

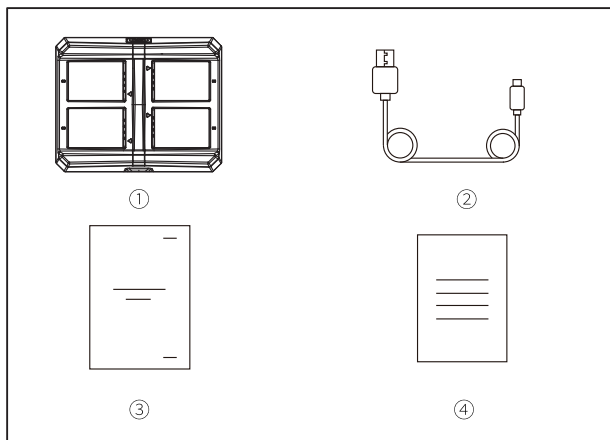


Boîtier de charge à 4 emplacements

Manuel d'utilisation

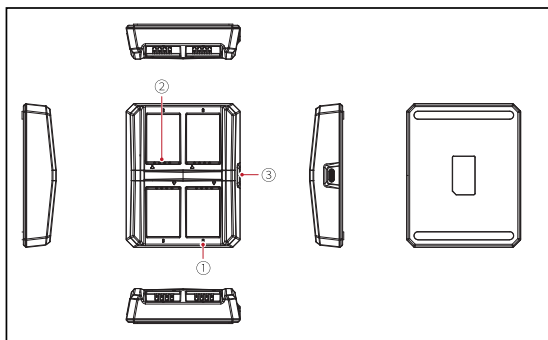
V3.0

Contenu de l'emballage



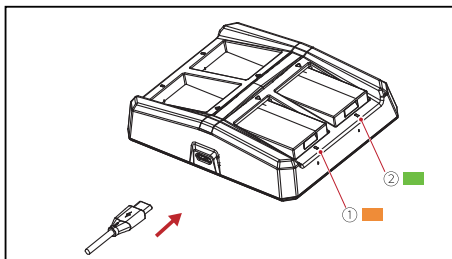
- | | |
|--------------------------|----|
| ① Boîtier de charge | x1 |
| ② Câble USB-A vers USB-C | x1 |
| ③ Manuel d'utilisation | x1 |
| ④ Carte de garantie | x1 |

Remarque : La quantité des articles dépend de la configuration du produit.



1 Boîtier de charge :

- ① Voyant de chargement (orange : en charge/vert : charge terminée)
- ② Contact de charge
- ③ Interface de charge USB-C



2 Voyant de chargement :

- ① Le voyant lumineux reste orange : Chargement (pour chaque logement de batterie)
- ② Le témoin lumineux reste vert : Charge terminée (pour chaque logement de batterie)

Paramètres

Interface	Interface USB-C Contact de charge
Dimensions	89,68 x 110,85 x 27,00 mm (3,53 po x 4,36 po x 1,06 po)
Poids	Environ 140 g (4,94 oz)
Plage de la tension	4,5 V–12 V (Typique : 5 V/2 A)
Courant de charge prévu pour chaque emplacement	Environ 420 mA
Temps de charge	Environ 2,5 heures
Charge rapide	Les protocoles de charge rapide ne sont pas pris en charge, mais les chargeurs rapides peuvent être utilisés pour une alimentation électrique de 5V.

Mesures de sécurité

Ne placez pas le produit à proximité ou à l'intérieur d'appareils chauffants (y compris, mais sans s'y limiter, les fours à micro-ondes, les cuisinières à induction, les fours électriques, les chauffages électriques, les cocottes-minute, les chauffe-eau et les cuisinières à gaz) pour éviter que la batterie ne surchauffe et n'explose. N'utilisez pas de boîtiers de charge, de câbles et de batteries non originaux avec le produit.

L'utilisation de pièces de rechange non originales peut causer une décharge électrique, un incendie, une explosion ou d'autres dangers.

Assistance

Si vous rencontrez des problèmes lors de l'utilisation du produit ou alors que vous avez besoin d'aide, veuillez contacter l'équipe d'assistance de Hollyland par les moyens suivants :

 Hollyland User Group

 HollylandTech

 HollylandTech

 HollylandTech

 support@hollyland.com

 www.hollyland.com

Déclaration

Tous les droits d'auteur appartiennent à Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd. Sans l'accord écrit de Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd, aucune organisation ou personne ne peut copier ou reproduire tout ou partie du contenu écrit ou illustratif et le diffuser sous quelque forme que ce soit.

Déclaration de marque de commerce

Toutes les marques sont la propriété de Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd.

Remarque :

En raison des mises à jour de la version du produit ou d'autres raisons, ce manuel d'utilisation sera mis à jour de temps à autre. Sauf accord contraire, ce document est fourni à titre de guide d'utilisation uniquement. Toutes les représentations, informations, recommandations contenues dans ce document ne constituent pas des garanties de quelque nature que ce soit, explicites ou implicites.

HOLLYVIEW

Powered by Hollyland

Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd.

8F, 5D Building, Skyworth Innovation Valley,
Tangtou Road, Shiyan Street, Baoan District, Shenzhen, 518108, China

MADE IN CHINA

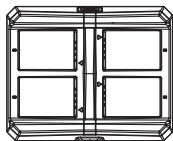


4-Fach-Ladestation

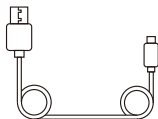
Benutzerhandbuch

V3.0

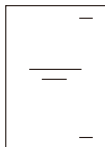
Packliste



①



②



③

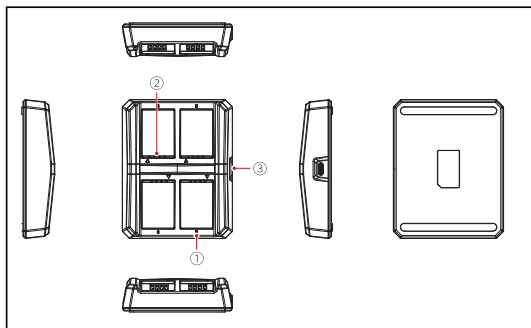


④

- | | |
|-------------------------|----|
| ① Ladestation | x1 |
| ② USB-A-auf-USB-C-Kabel | x1 |
| ③ Benutzerhandbuch | x1 |
| ④ Garantiekarte | x1 |

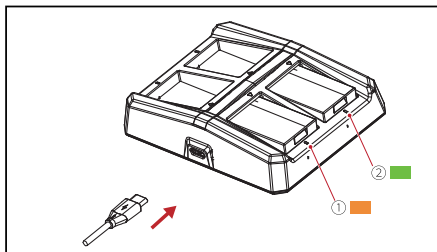
Hinweis: Die Stückzahl der Komponenten hängt von der Produktkonfiguration ab.

Teilebezeichnungen des Produkts



1 Ladestation:

- ① Ladeanzeige (Orange: Ladevorgang/Grün: Vollständig aufgeladen)
- ② Ladekontakt
- ③ USB-C-Ladeanschluss



2 Ladeanzeige:

- ① Indikatorleuchte leuchtet dauerhaft orange: Ladevorgang (für jeden Akkufach)
- ② Indikatorleuchte leuchtet dauerhaft grün: Vollständig aufgeladen (für jeden Akkufach)

Technische Daten

Anschluss	USB-C-Anschluss Ladekontakt
Abmessungen	89,68 x 110,85 x 27,00mm (3,53" x 4,36" x 1,06")
Gewicht	Ca. 140g
Spannungsbereich	4,5V-12V (typisch: 5V/2A)
Ladestrom für jeden Steckplatz	Ca. 420mA
Ladezeit	ca. 2,5 Stunden
Schnelles Laden	Schnellladeprotokolle werden nicht unterstützt, aber Schnellladegeräte können für eine 5V-Stromversorgung verwendet werden..

Sicherheitsvorkehrungen

Stellen Sie das Produkt weder in der Nähe noch im Inneren eines Heizgeräts (u. a. Mikrowellenherde, Induktionsherde, Elektroherde, elektrische Heizgeräte, Schnellkochtöpfe, Durchlauferhitzer, Gasherde) auf, um einer Überhitzung und einer möglichen Explosion der integrierten Akkus vorzubeugen.

Verwenden Sie mit dem Produkt keine nicht-originalen Ladestation, Kabel und Akkus.

Die Nichtbeachtung dieses Hinweises kann einen elektrischen Schlag, die Entstehung eines Brands, Explosionen und weitere Gefahren nach sich ziehen.

Kundenbetreuung

Wenn Sie Probleme bei der Verwendung des Produkts haben oder Hilfe benötigen, wenden Sie sich bitte an das Kundendienstteam von Hollyland über die folgenden Wege:

 Hollyland User Group

 HollylandTech

 HollylandTech

 HollylandTech

 support@hollyland.com

 www.hollyland.com

Urheberrechts-Erklärung

Alle Urheberrechte liegen bei Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd.

Markenzeichen Erklärung

Ohne schriftliche Genehmigung von Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd. dürfen weder Organisationen noch Privatpersonen einen Teil oder den gesamten schriftlichen bzw. grafischen Inhalt kopieren oder vervielfältigen und in jeglicher Form verbreiten.

Hinweis:

Dieses Benutzerhandbuch wird aufgrund von Produktversions-Upgrades oder aus anderen Gründen immer wieder aktualisiert. Sofern nicht anders vereinbart, wird dieses Dokument nur als Anleitung zur Verwendung bereitgestellt. Alle Aussagen, Informationen und Empfehlungen in diesem Dokument stellen keine ausdrücklichen oder stillschweigenden Garantien dar.

HOLLYVIEW

Powered by Hollyland

Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd.

8F, 5D Building, Skyworth Innovation Valley,
Tangtou Road, Shiyan Street, Baoan District, Shenzhen, 518108, China

MADE IN CHINA

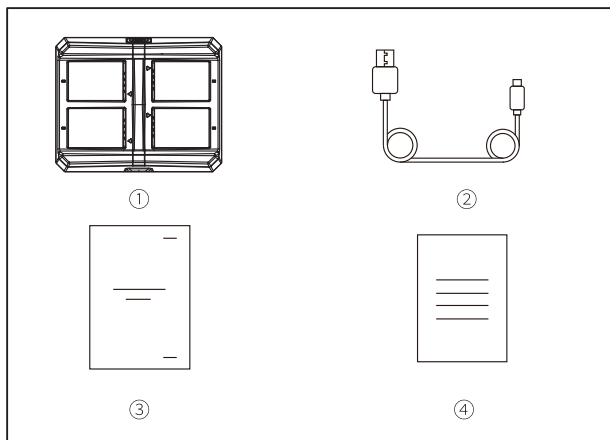


Base di ricarica a 4 scomparti

Manuale d'uso

V3.0

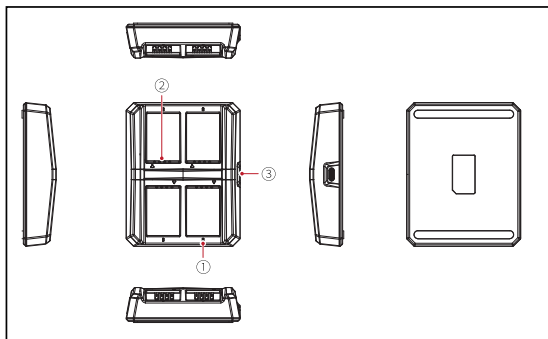
Contenuto della confezione



① Custodia per la ricarica	x1
② Cavo da USB-A a USB-C	x1
③ Manuale d'uso	x1
④ Certificato di garanzia	x1

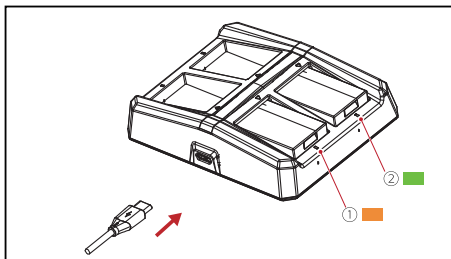
Nota: la quantità degli articoli dipende dalla configurazione del prodotto.

Interfacce del prodotto



1 Custodia di ricarica:

- ① Indicatore di carica (Arancione: in carica/Verde: carica completata)
- ② Contatto di ricarica
- ③ Interfaccia di ricarica USB-C



2 Indicatore di carica:

- ① L'indicatore rimane arancione: Ricarica (per ogni scomparto batteria)
- ② L'indicatore rimane acceso di verde: carica completata (per ogni scomparto batteria)

Parametri

Interfaccia	Interfaccia USB-C Contatto di ricarica
Dimensioni	89,68x110,85x27,00 mm (3,53"x4,36"x1,06")
Peso	Circa 140 g (4,94 oz)
Intervallo di tensione	4,5 V-12 V (tipico: 5 V/2 A)
Corrente di carica per ogni scompartimento	Circa 420 mA
Tempo di ricarica	Circa 2,5 ore
Ricarica rapida	I protocolli di ricarica rapida non sono supportati, ma è possibile utilizzare caricabatterie rapidi per un'alimentazione a 5 V.

Precauzioni di sicurezza

Non collocare il prodotto vicino o all'interno di dispositivi di riscaldamento (inclusi, ma non limitati a, forni a microonde, cucine a induzione, forni elettrici, stufe elettriche, pentole a pressione, scaldabagni e stufe a gas) per evitare che la batteria si surriscaldi ed esploda.

Non utilizzare con il prodotto custodie di ricarica, cavi e batterie non originali.

L'uso di parti di ricambio non originali può causare scosse elettriche, incendi, esplosioni o altri pericoli.

Se si riscontrano problemi nell'utilizzo del prodotto o per ricevere assistenza, contattare il team di assistenza Hollyland nei modi seguenti:

 Hollyland User Group

 HollylandTech

 HollylandTech

 HollylandTech

 support@hollyland.com

 www.hollyland.com

Dichiarazione

Tutti i diritti d'autore appartengono a Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd. Senza l'approvazione scritta di Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd., nessuna organizzazione o persona può copiare o riprodurre il testo o le immagini, né parzialmente né interamente, o diffonderli in qualsiasi modo.

Dichiarazione sul marchio

Tutti i marchi appartengono a Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd.

Nota:

A seguito di aggiornamenti del prodotto o per altri motivi, il presente manuale dell'utente verrà occasionalmente aggiornato. Se non diversamente concordato, il presente documento viene fornito solo come guida all'uso del prodotto. Tutte le dichiarazioni, le informazioni e le raccomandazioni contenute nel presente documento non costituiscono garanzie di alcun tipo, né espresse o implicite.

HOLLYVIEW

Powered by Hollyland

Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd.

8F, 5D Building, Skyworth Innovation Valley,
Tangtou Road, Shiyan Street, Baoan District, Shenzhen, 518108, China

MADE IN CHINA

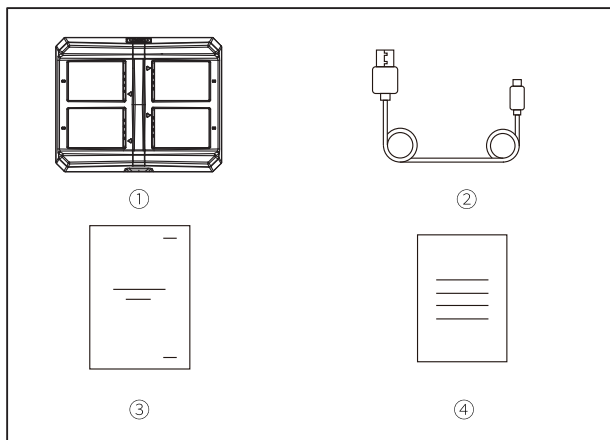


Estuche de carga de 4 ranuras

Manual de usuario

V3.0

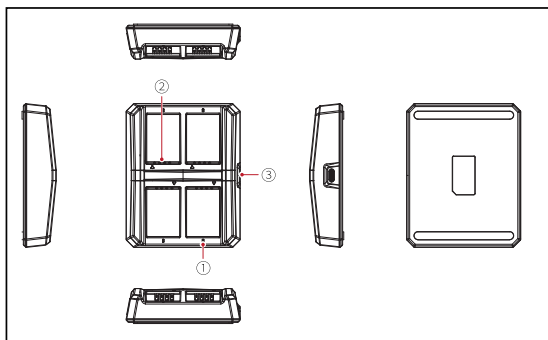
Contenido del paquete



① Estuche de carga	x1
② Cable USB-A a USB-C	x1
③ Manual de usuario	x1
④ Tarjeta de garantía	x1

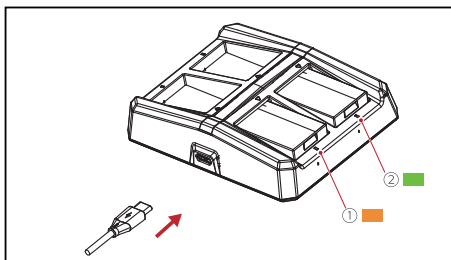
Nota: La cantidad de artículos depende de la configuración del producto.

Interfaces del producto



1 Estuche de carga:

- ① Indicador de carga (Naranja: cargando / verde: completamente cargada)
- ② Contacto de carga
- ③ Interfaz de carga USB-C



2 Indicador de carga

- ① La luz indicadora está fija en naranja: Cargando (para cada ranura de batería)
- ② La luz indicadora está fija en verde: Completamente cargada (para cada ranura de batería)

Parámetros

Interfaz	Interfaz USB-C Contactos de carga
Dimensiones	89,68x110,85x27,00 mm
Peso	Unos 140 g
Intervalo de tensión	4,5 V – 12 V (Típico: 5 V / 2 A)
Corriente de carga para cada ranura	Unos 420 mA
Tiempo de carga	Unas 2,5 horas
Carga rápida	No admite los protocolos de carga rápida, pero se pueden usar cargadores de carga rápida para una fuente de alimentación de 5 V.

Medidas de seguridad

No coloque el producto cerca o dentro de dispositivos que produzcan calor (incluyendo, entre otros, microondas, cocinas de inducción, hornos eléctricos, calentadores eléctricos, ollas de presión, calentadores de agua y estufas de gas) para evitar que la batería se sobrecaliente y explote.

Use solo estuches de carga, cables y baterías originales con el producto.

Usar recambios no originales puede causar descargas eléctricas, fuegos, explosiones u otros peligros.

Asistencia técnica

Si encuentra algún problema al usar el producto u necesita ayuda, póngase en contacto con el equipo de asistencia técnica de Hollyland de las siguientes formas:

 Hollyland User Group

 HollylandTech

 HollylandTech

 HollylandTech

 support@hollyland.com

 www.hollyland.com

Advertencia

Todos los derechos pertenecen a Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd. Sin la aprobación por escrito de Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd., ninguna organización o individuo puede copiar o reproducir parte o la totalidad del contenido del texto sin autorización y no puede difundirlo de ninguna forma.

Declaración de la marca registrada

Todas las marcas comerciales pertenecen a Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd.

Nota:

Debido a las actualizaciones de la versión del producto o a otras razones, esta guía rápida se actualizará de vez en cuando. A menos que se acuerde lo contrario, este documento se proporciona como una guía para su uso. Todas las declaraciones, informaciones y recomendaciones contenidas en este documento no constituyen garantías de ningún tipo, expresas o implícitas.

HOLLYVIEW

Powered by Hollyland

Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd.

8F, 5D Building, Skyworth Innovation Valley,
Tangtou Road, Shiyan Street, Baoan District, Shenzhen, 518108, China

MADE IN CHINA

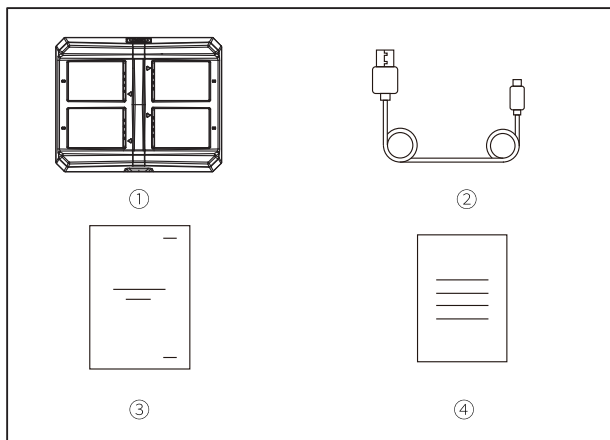


Estojo de recarga c/4 slots

Manual do usuário

V3.0

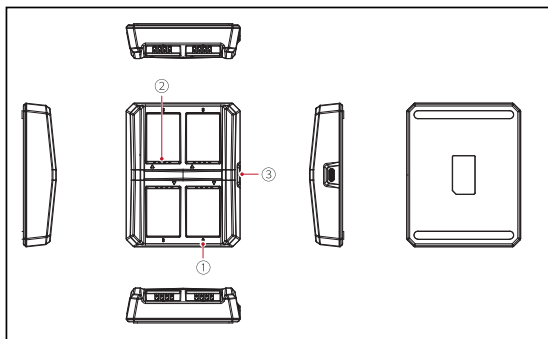
Conteúdo da embalagem



- | | |
|-------------------------|----|
| ① Estojo de recarga | x1 |
| ② Cabo USB-A para USB-C | x1 |
| ③ Manual do usuário | x1 |
| ④ Cartão de garantia | x1 |

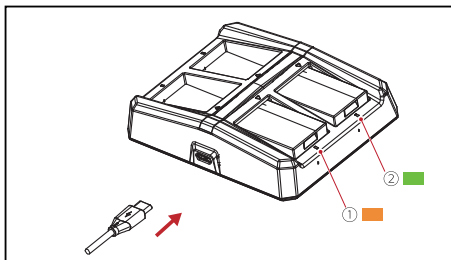
Nota: A quantidade de itens depende da configuração do produto.

Interfaces do produto



1 Estojo de recarga:

- ① Indicador de carregamento (Laranja: carregando/Verde: carregamento concluído)
- ② Contato de carregamento
- ③ Interface de carregamento USB-C



2 Indicador de carregamento:

- ① A luz indicadora permanece laranja: Carregando (para cada slot da bateria)
- ② A luz indicadora permanece verde: Carregamento concluído (para cada slot de bateria)

Parâmetros

Interface	Interface USB-C Contato de carregamento
Dimensões	89,68x110,85x27,00mm (3,53"x4.36"x1,06")
Peso	Cerca de 140g (4,94oz)
Faixa de tensão	4,5V-12V (Típica: 5V/2A)
Tensão de carregamento para cada slot	Cerca de 420mA
Tempo de carregamento	Cerca de 2,5 horas
Carregamento rápido	Protocolos de carregamento rápido não são suportados, mas carregadores rápidos podem ser usados para uma alimentação de 5V.

Precauções de segurança

Não coloque o produto próximo ou dentro de aparelhos que emitam calor (incluindo, entre outros, fornos micro-ondas, fogões por indução, fornos elétricos, aquecedores elétricos, painéis de pressão, aquecedores de água e fogões a gás) para evitar que a bateria superaqueça e exploda.

Não use estojos de recarga, cabos e baterias que não sejam originais no produto. O uso de peças de reposição não originais pode causar choque elétrico, incêndio, explosão ou outros riscos.

Se tiver problemas ao usar o produto ou precisar de ajuda, entre em contato com a Equipe de Suporte da Hollyland das seguintes maneiras:

 Hollyland User Group

 HollylandTech

 HollylandTech

 HollylandTech

 support@hollyland.com

 www.hollyland.com

Declaração

Todos os direitos autorais pertencem a Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd. Nenhuma organização ou indivíduo está autorizado a copiar ou reproduzir, parcial ou integralmente, qualquer conteúdo escrito ou ilustrativo ou a disseminá-lo em qualquer forma ou maneira sem a aprovação por escrito da Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd.

Declaração de marca registrada

Todas as marcas registradas são de propriedade de Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd.

Nota:

Devido a atualizações de versões do produto ou por outras razões, o Manual do Usuário será atualizado periodicamente. A menos que de outro modo acordado, este documento é fornecido apenas como um guia para uso. Nenhuma representação, informação e recomendação contida neste documento constitui garantia de qualquer espécie, expressa ou implícita.

HOLLYVIEW

Powered by Hollyland

Shenzhen Hollyland Technology Co., Ltd.

8F, 5D Building, Skyworth Innovation Valley,
Tangtou Road, Shiyan Street, Baoan District, Shenzhen, 518108, China

MADE IN CHINA